

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्रकाशरण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 162]

नई दिल्ली, मंगलवार, अक्टूबर 12, 1971/आश्विन 20, 1893

No. 162]

NEW DELHI, TUESDAY, OCTOBER 12, 1971/ASVINA 20, 1893

इस भाग में भिन्नपृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह प्रलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## MINISTRY OF FOREIGN TRADE

### PUBLIC NOTICE

#### IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 12th October 1971

**SUBJECT.**—*Import Policy for Registered Exporters for the year (April, 1971—March, 1972.*

(Amendment No. 33)

**No. 38-ITC (PN)/71.**—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters contained in Volume II of the Import Trade Control Policy Book for the year April, 1971-March, 1972. Issued under the Ministry of Foreign Trade Public Notice No. 44-ITC (PN)/71 dated the 30th April 1971 as amended from time to time.

2. The following amendments may be made at the appropriate places as indicated below—

Page No. of the Red Book (Vol. II)	Reference	Amendments
1.	80	A.20
		The existing entries under Cols. 1 to 4 against S. No. A. 20 may be amended as under.

Page No. of the Red Book (Vol II)	Reference	Amendments
1	2	3
1. A.20	Steel furniture	
A.20.1	Steel furniture for home, office and security purposes (other than tubular) chromium plated.	20% (a) Hot/ Cold rolled mild steel sheets thinner than 1.60 mm in coil or straight lengths. (b) Primary nickel (50%) (c) Nickel anodes (50%)
A.20.2	Steel furniture for home, office and security purposes (other than tubular) ordinary/painted.	5% (a) Hot/ Cold rolled mild steel sheets thinner than 1.60 mm in coil or straight lengths. (b) Spray gun parts (10%)
2 155	B. 27.8	The following remarks may be inserted.
	Col. 5	
		"1. Import of "Lanolin Anhydrous" may be allowed against export of (a) Loma Hair Oils, (b) Loma Hair Pomade, and (c) Kesha Hair Oil."

3. Consequent to the amendment referred to at 1 in para 2 above, the entry "Steel furniture for home, office and security purposes (other than tubular).....A. 20" appearing on page xv of the index of the above Red Book may be deleted and the following entries may be substituted in its place :—

Steel furniture .....A.20

Steel furniture for home, office and security purposes (other than tubular) (chromium plated) .....A. 20.1.

Steel furniture for home, office and security purposes (other than tubular) ordinary painted .....A.20.2

4. The following items are classifiable under the product groups mentioned below and fall under the respective serial numbers shown against each :—

(A) Engineering

(1) Forks (stone forks, digging forks)	A.1
(2) Trek Chains	A.1
(3) Chain Adjuster	A.4
(4) Draw Bolts (if made of mild steel)	A.4
(5) Bullock shoe nails	A.4
(6) Hub Axelnuts	A.4
(7) Tipping Wagons	A.9.1
(8) Chromium plated steel tubular folding furniture	A.20.1
(9) Galvanised circular bores (pipe fittings)	A.23.9
(10) LAM leavers for Box files	A.25
(11) Land measuring chains	A.25
(12) Railway ticket nipper	A.25
(13) Quarter chain covers	A.25
(14) Aluminium vial caps	A.61.2
(15) Bicycle tube valves made of brass	A.66.2
(16) Draw bolts (if made of brass or copper)	A.66.2
(17) Multimeters	A.81.2

(18) Protective Railway components including	A.83-2
(a) Electric magnets	
(b) Brake magnets	
(c) Chassis units	
(19) Oscilloscopes	A.10-1
(20) Vacuum tube voltmeter (V.T.V.M.)	A.10-1
(21) Pendulum impact testing machine	A.10-1
(22) Complete tube making plant	A.10-2
(23) Mechanical vice corner type	A.10-1
(24) Shovel loaders	A.10-1
(25) Portable fluid agitators	A.10-1
(26) Gear Units	A.10-1
(27) Railway ticket dating machine	A.10-1
(28) Ticket Printing Machine	A.10-1
(29) Lamp brackets (for bicycles)	A.10-2
(30) Steel measuring rules	A.10-1
(31) Metal wire measuring tape	A.10-1
(32) Vibrator device	A.10-1
(33) Time recorder clock	A.10-1

#### B. Chemicals

(1) Acriflavine B.P.C.-63	B.10-1
(2) Aminacrine Hydrochloride I. P.	B.10-1
(3) Ofloquine hemisulphate I.P. (B.M.)	B.10-1
(4) Loma Hair Oils	B.10-1
(5) Loma Hair Pomade	B.10-1
(6) Kesha Hair Oils	B.10-1
(7) Cement primrosa	B.10-5
(8) Cement yellow	B.10-5
(9) Cement lemon	B.10-5
(10) Cement blue	B.10-5
(11) Cement golden yellow	B.10-5
(12) Cement pink	B.10-5
(13) PVC coated glassfibre measuring tapes	B.10-5
(14) Sleeves, cloth and cords made from glass fibre yarn varnished and unvarnished	B.10-5
(15) Corduroy Textile upper shoe with rubber sole	B.10-5
(16) Bituman board	B.10-5
(17) Butuman paper	B.10-5

#### C. Plastic

1. Corduroy Textile upper shoe with PVC sole
2. Ball point pens which are studded with mirror etc. and  
Necklaces with aluminium chain and plastic pendent  
Saddle covers (if made of plastic)

#### Handicrafts

- Brass castor claws

#### D. Readymade Garments

1. Ammunition Pouches with metal fittings
2. Anklets with metal fittings

3. Braces attachment with metal fittings	0.1.9
4. Braces left and right with metal fittings	0.1.9
5. Carrier water bottles with metal fittings	0.1.9
6. Frog Bayonets with metal fittings	0.1.9
7. Haversacks with metal fittings	0.1.9
8. Packs with metal fittings	0.1.9
9. Revolver Holsters with metal fittings	0.1.9
10. Rifle sling with metal fittings	0.1.9
11. Straps supporting with metal fittings	0.1.9
12. Utility Pouches with metal fittings	0.19.

**Q. Stainless Steel**

1. Stainless steel nuts

Q.8

5. The items mentioned in para 4 above may be inserted alphabetically at the appropriate places in the Index of the above Red Book under the relevant product groups.

6. The serial number mentioned against the item "Salicyamide N.F." appearing on PLXII of the Index may be amended to read as "B. 11.9".

7. For the entry "M.Seal—————B.31.7" appearing on page Lix of the Index, the following entries may be inserted :—

"M-Seal epoxy Compound	B.31.7
M-Seal Cable Jointing Kits	B.31.7"

Sd/ M. M. SEN,

Chief Controller of Imports & Exports.

**विदेश व्यापार मंत्रालय**

सार्वजनिक सूचना

**आयात व्यापार नियंत्रण**

नई दिल्ली, 12 अक्टूबर 1971

**विषय.**—अप्रैल, 1971, मार्च, 1972 वर्ष के लिए पंजीकृत निर्यातकों के लिए आयात नीति (संशोधन संख्या : 33)

सं. 138-आई. टी. सी. (पी.एन.)/71.—विदेश व्यापार मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या: 44-आई.टी.सी. (पी.एन.)/71, दिनांक 30-4-1971 के अन्तर्गत अप्रैल, 1971-मार्च, 1972 वर्ष के लिए जारी की गई आयात व्यापार नियंत्रण-नीति पुरतक (रेड बुक वा. 2) में पंजीकृत निर्यातकों के लिए निहित आयात नीति की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

2. निम्नलिखित 'गोधन' उचित स्थानों पर नीचे निर्दिष्टानुसार किए जाएंगे :—

रैखक (वा० 2) सन्दर्भ  
की पृष्ठ सं०

संशोधन

1. 80 ए. 20

क्रम संख्या ए. 2 के सामने कालम 1 से 4 के  
अन्तर्गत वर्तमान विषयों नीचे निर्दिष्टानुसार  
संशोधित की जाए :—

1

2

3

4

1. ए. 20 स्टील फर्नीचर

ए. 20.1

गृह, कार्यालय और  
सुरक्षा कार्यों के लिए  
क्रोमियम प्लेटिड स्टील  
फर्नीचर (ट्यूबलर के  
अलावा)

20 प्रति-  
शत

(क) लच्छों में या सीधी लम्बाई में  
1. 60 एम एम से पतली हाट/  
कोल्ड रोल्ड नर्म इस्पात चहरें।  
(ख) मोलिक निकल (50 प्रतिशत)।  
(ग) निकल एनोड्स (50 प्रतिशत)।

ए. 20.2

गृह, कार्यालय और  
सुरक्षा कार्यों के लिए  
साधारण/पेंट किया  
हुआ स्टील फर्नीचर  
(ट्यूबलर के अलावा)

5 प्रति-  
शत

(क) लच्छों में या सीधी लम्बाई में  
1. 60 एम एम से पतली हाट/  
कोल्ड रोल्ड नर्म इस्पात चहरें।  
(ख) स्प्रेगन पुर्जे (10 प्रतिशत)  
निम्नलिखित टिप्पणियां जोड़ी जाए:-

2. 155

बी. 27.8  
कालम-5

"1. "लैनेोलिन एनिहाइड्रम" के  
आयात की स्वीकृति (क) सोना  
हेयर आयल (ख) नया हेयर  
पामेड और (ग) के हेयर आयल  
के निर्यात के विपरीत दी जा  
सकती है।"

3. उपर्युक्त त्रुटिका 2 के 1 में उल्लिखित संशोधन के परिणाम स्वरूप, उपर्युक्त रैखक के सूचक  
के पृष्ठ 41 पर दिखाई गई गृह, कार्यालय और सुरक्षा कार्यों के लिए (ट्यूबलर के अलावा) स्टील फर्नी-  
चर की प्रविष्टि को हटाया जाए और उसके स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टियां प्रतिस्थापित की जाएं :—

स्टील फर्नीचर

ए. 20

गृह, कार्यालय और सुरक्षा कार्यों के लिए  
क्रोमियम प्लेटिड स्टील फर्नी-  
चर (ट्यूबलर के अलावा)

ए. 20.1

गृह विभाग और सुरक्षा कार्यों के लिए

साधारण/वेस्ट किन्हा ड्यूबल स्टील

फर्नीचर (टूबूलर के अलावा) ए. 20. 2

4. निम्नलिखित मटे नीचे उल्लिखित उत्पाद वर्ग के अन्तर्गत वर्गीकरणीय हैं और प्रत्येक के सामने लिखाई है उपयुक्त क्रम संख्या के अन्तर्गत आती है :—

(ए) अभियान्त्रिक :

- |   |           |
|---|-----------|
| (1) कांटे (पत्थर ठाले वाले कांटे)                         | ए. 1.     |
| (2) ड्रेनेज   | ए. 1      |
| (3) चैन संयोजक  | ए. 4      |
| (4) ड्रानटें ( दि नर्म इम्पा की बनी हुई हों)              | ए. 4      |
| (5) बैल आ शाफ्ट   | ए. 4      |
| (6) ड्रव ड्रेनिंग नटें                                    | ए. 4      |
| (7) टिप्पिंग बैगन्स                                       | ए. 9. 1   |
| (8) क्रोमियम प्लेटिड स्टील टूबूल फोल्डिंग फर्नीचर         | ए. 20. 1  |
| (9) जस्तीकृत गोल बक्से (पाइप फिटिंग)                      | ए. 23. 9  |
| (10) बक्स फाइल के लिए लाभ लीवर्स                          | ए. 25     |
| (11) भूमि मापने वाली चैन                                  | ए. 25     |
| (12) रेलवे टिकट निप्पर                                    | ए. 2      |
| (13) वाटर चैन कवर्स                                       | ए. 25     |
| (14) एल्युमीनियम वियल कैप्स                               | ए. 61. 2  |
| (15) पीतल के बने बाइसिलिंडर वाल्व्ज                       | ए. 66. 2  |
| (16) ड्रा बोल्ट्स (यदि पीतल या ताम्बे के बने हों)         | ए. 66. 2  |
| (17) मल्टीमीटर्स  | ए. 81. 2  |
| (18) सुरक्षितमक रिले संघटक जिनमें निम्नलिखित शामिल हैं :— | ए. 81. 2  |
| (क) इलैक्ट्रिक मैग्नेट्स                                  |           |
| (ख) वे मैग्नेट्स  |           |
| (ग) चैसिज यूनिट्स   |           |
| (19) ओसिलोस्कोप्स   | ए. 91. 1  |
| (20) वैक्यूम ट्यूब वोल्टमीटर (बी० टी० वी० एस०)            | ए. 91. 1  |
| (21) गेजलड इम्पैक्ट टोस्टिंग मशीन                         | ए. 101. 1 |
| (22) पूर्ण यूब बनाने वाले संयन्त्र                        | ए. 101. 2 |
| (23) मैकेनिकल वाइस कार्नर टाइप                            | ए. 111. 1 |
| (24) शावल लोडर्स  | ए. 122    |

(25) पोर्टेबल फल्यूड एजिटेर्स	ए० 129. 1
(26) गीयर यूनिट्स	ए० 129. 1
(27) रेलवे टिकट पर विधि डालने वाली मशीन	ए. 129. 1
(28) टिकट छापने वाली मशीन	ए. 129. 1
(29) लैम्प क्रैकिट (वाइसिकिलों के लिए)	ए. 152. 2
(30) इस्पात मापी रूलज	ए. 156
(31) धातु तार मापने वाले टैप	ए. 163
(32) कम्पन्न यन्त्र	ए. 163
(33) समय रिकार्ड करने वाली घड़ी	ए. 171. 1

## (बी०) रासायनिक :

(1) एक्स्त्रैक्ट लैवाइन बी० पी० सी०—63	बी. 11. 1
(2) एमिनाक्राइन हाइड्रोक्लोराइड आई० पी०	बी. 11. 1
(3) प्रोफेनैवाइन हेमिसल्फेट आई० पी० (बी० पी०)	बी. 11. 1
(4) लोमा हेयर आयल	बी. 27. 8
(5) लोमा हेयर पामेड	बी. 27. 8
(6) केश हेयर आयल	बी. 27. 8
(7) सिमेन्ट प्रोडमरोसा	बी. 31. 15
(8) सिमेन्ट पीला	बी. 31. 15
(9) सिमेन्ट लेमन	बी. 31. 15
(10) सिमेन्ट नीला	बी० 31. 15
(11) सिमेन्ट सुनहरी पीला	बी. 31. 15
(12) सिमेन्ट गुलाबी	बी. 31. 15
(13) पीबीसी कोटिड ग्लासफाइबर मापी टेप्स	बी. 46. 1
(14) ग्लास फाइबर से बने हुए स्लीव, कपड़ा और रस्सा, वार्निश और बिना वार्निश यार्न	बी० 46. 1]
(15) रबड़ सोल के साथ मोटा अपर शू सूती कपड़ा	बी. 62. 7
(16) बिटुमन बोर्ड	बी. 66. 2
(17) बिटुमन कागज	बी. 66. 3

## (सी०) प्लास्टिक :

(1) पी बी सी सोल के साथ मोटा अपर सूती कपड़ा	सी. 39
(2) शीशे आदि और सजावटी सामान के साथ जड़े हुए बाल पोइन्ट पेन	सी. 51
(3) एल्युमिनियम चैन और प्लास्टिक पेन्डेन्ट के साथ कण्ठी	सी. 51
(4) गद्दियों के कवर्स (यदि प्लास्टिक के बने हों)	सी. 51

## (एच०) हस्तशिल्प :

(1) ब्रास कास्टर ब्लास

च. 1. 2

## (ओ०) बने-बनाए वस्त्र :

(1) धातु-फिटिंग के साथ ब्रास की पैलियां

ओ. 1. 9

(2) धातु-फिटिंग के साथ पंखेब

ओ. 1. 9

(3) धातु फिटिंग के साथ संलग्न पट्टियां

ओ. 1. 9

(4) धातु फिटिंग के साथ वाहिनी और बार्ड पट्टियां

ओ. 1. 9

(5) धातु फिटिंग के साथ कैरियर पानी बोतल

ओ. 1. 9

(6) धातु-फिटिंग के साथ फ्रांका बेयोनेट्स

ओ. 1. 9

(7) धातु फिटिंग के साथ झोखी

ओ. 1. 9

(8) धातु-फिटिंग के साथ पोडेलियां

ओ. 1. 9

(9) धातु फिटिंग के साथ रिबोल्वर खोल

ओ. 1. 9

(10) धातु-फिटिंग के साथ रायफिल गोफना

ओ. 1. 9

(11) धातु फिटिंग के साथ स्ट्रेप्स सपोर्टिंग

ओ. 1. 9

(12) धातु-फिटिंग के साथ उपयोगी पैलियां

ओ. 1. 9

## क्यू०) अविकारी इस्पात :

(1) अविकारी इस्पात नटें

क्यू० 8

5. उपर्युक्त रेडबुक के सूचक में सम्बन्धित उत्पाद वर्ग के अन्तर्गत उपर्युक्त कडिका 4 में उल्लिखित मर्चें उचित स्थानों पर वर्णानुक्रमिक अनुसार जोड़ी जाएं ।

6. सूचक के पृष्ठ संख्या 62 पर दिखाई गई मद "सेलिसिलैमाइड एन. एक" के सामने उल्लिखित कम संख्या को संशोधित कर "बी. 11. 9" के रूप में पढ़ा जाए ।

7. सूचक के पृष्ठ 41 पर दिखाई गई वर्तमान प्रविष्टि "एम० सील . . . . . बी० 31. 7" के लिए निम्नलिखित प्रविष्टियां जोड़ी जाएं :—

"एम-सील इपावसी कम्पाउण्ड . . . . . बी. 31. 7"

एम-सील केबल ज्यांटिंग किट्स . . . . . बी. 31. 7"

एम० एम० सेन,  
मुख्य नियन्त्रक, आयात-निर्वाह ।